

قانون مجازات سوئیس

« ۱۶ »

عنوان ششم

جزایات و جنحه های علیه خانواده

ماده ۲۱۳. مباشرت با محارم (Inceste). - عمل جنسی بین اولیاء و فرزندانشان ، یا بین برادر و خواهر ابوینی ، ابی یا اسی ، دارای مجازات زندان با کار با حد اکثر سه سال و یا زندان مطلق با حد اکثر مدت یکماه است .

هر کس با فرزند صغیر خود که بیش از ۱۶ سال دارد ، مرتکب عمل جنسی شود بمجازات حبس ، با کار با حد اکثر دهسال ، خواهد رسید .

صغار بمجازات نمیخواهند رسید ، اگر شخص کبیری آنها را اغفال کرده باشد .

دعوی جزائی ظرف دو سال مشمول مرور زمان خواهد گردید .

ماده ۲۱۴. زنا (Adultère). - همسری که مرتکب زنا شود ، همچنین شریک جرم او ، بشکایت همسر دیگر ، بمجازات حبس مطلق با حد اکثر یکسال ، و یا جزای نقدی ، خواهند رسید ، بشرط اینکه زنای مزبور موجب صدور حکم طلاق و یافراق جسمانی گردد .

قاضی میتواند مجرم را از هر گونه مجازات معاف دارد اگر ، درحین وقوع زنا ، زندگی مشترک زوجین منقطع بوده ، اگر خود شاکی نیز مرتکب زنا شده و یا اینکه شخص اخیر مرتکب یکی از اعمال پیش بینی شده در مواد ۱۳۸ تا ۱۴۰ قانون مدنی شده باشد .

شکایت فوق ظرف سه ماه بایستی طرح شود . و این مهلت از روزی شروع میشود که حکم طلاق یا فراق جسمانی اعتبار قضیه محکوم بها پیدا کرده است .

همسری که بزنا رضایت داده و یا آنرا بخشوده باشد ، حق طرح شکایت ندارد .

مرگ همسر زیان دیده دعوی جزائی را ساقط و اجرای مجازات را قطع

مینماید .

ماده ۲۱۵ - ازدواج مجدد زن یا مرد غیر مجرد (Bigamie). - هر کس با داشتن همسر ، بازدواج جدیدی دست زند ، به حبس با کار ، با حد اکثر پنجسال ، و یا حبس مطلق ، با حداقل سه ماه محکوم خواهد شد .

شخص مجردی که عالماً ، باشخص غیر مجردی ازدواج نماید ، بمجازات حبس

با کار ، با حد اکثر سه سال ، و یا حبس مطلق خواهد رسید .

ماده ۲۱۶. **ازاله و قلب احوال شخصی** (Suppression et falsification d'état civil.) هر کس احوال شخصیه دیگری را ، خصوصاً بوسیله فرض و یا جانشین کردن طفلی ، بزداید و یا قلب نماید ، بمجازات حبس تأدیبی و یا ، در مواردیکه جرم سنگین باشد ، بحبس باکار ، با حداکثر پنجسال ، محکوم خواهد شد .

ماده ۲۱۷- **نقض تعهد انفاق** (Violation d'une obligation d'entretien.) هر کس از روی سوء نیت ، تن پروری و یا سوء رفتار ، نفقه یا کمک خرجی را که ، بموجب حقوق خانواده ، ملزم بتأدیه آن است به نزدیکان و یا همسر مطلقه خود ، نپردازد ، هر کس ، از روی سوء نیت ، تن پروری و یا سوء رفتار تعهدات مالی را که قانون بایک قرارداد او را ، در مقابل شخصی که خارج از ازدواج آستن کرده و بایک فرزند طبیعی ، ملزم نموده ، سر باز زند بشکایت شاکی ، بمجازات حبس مطلق خواهد رسید .
۲ - حق شکایت بمقام تعیین شده از طرف کانتون نیز تعلق دارد .

ماده ۲۱۸. **رها کردن زن آستن** (Abandon d'une femme enceinte.) هر کس ، زن بی شوهری را ، که میداند در نتیجه اعمال او آستن شده ، در یک وضع بحرانی ، رها نماید و باین ترتیب ویرا دچار فقر و فلاکت سازد ، بشکایت شاکی ، بمجازات حبس مطلق خواهد رسید .

ماده ۲۱۹ . **سرپیچی از تکلیف تربیت طفل** (Violation du devoir d'élever d'enfant.) هر کس پدر و مادری که از نگهداری طفل خود سر باز زنند ، باین ترتیب که او را بمراقبت اشخاصی بسپارند که ، چنانکه میدانسته اند یا باید میدانسته اند ، جسماً یا اخلاقاً بخطر بینند ، بمجازات حبس مطلق خواهند رسید .
مجازات مزبور ، حبس مطلق با حد اقل سه ماه خواهد بود در صورتیکه داعی عمل فوق استفاده مادی بوده باشد .

ماده ۲۲۰ . **ربودن طفل صغیر** (Enlèvement de mineur.) هر کس طفل صغیری را بر باید و یا از تحویل طفل صغیر بولی یا قیم او خودداری نماید ، بشکایت شاکی ، بمجازات حبس مطلق و یا جزای نقدی خواهد رسید .

عنوان هفتم

جنایات و جنحه‌هایی که موجب يك خطر جمعی میشوند

ماده ۲۲۱. **حریق عمدی** (Incendie intentionnel.) هر کس عمداً موجب حریق شود و از این راه ضرری بدیگری وارد آورد و یا یک خطر جمعی ایجاد نماید ، بمجازات حبس باکار خواهد رسید .
مجازات مزبور ، حبس باکار با حد اقل سه سال خواهد بود اگر مجرم ، عالماً ، حیات و یا تمامیت جسمی اشخاص را مورد خطر قرار داده باشد .
تاضی میتواند ، اگر خسارت وارده قابل اهمیت نباشد ، بحبس مطلق حکم دهد .

قانون مجازات سویس

ماده ۲۲۲. **حریق ناشی از مسامحه (Incoudie par négligence)** . - هرکس از روی مسامحه موجب حریق شود و از این طریق خساراتی بدیگری وارد آورد و یا ایجاد یک خطر جمعی نماید ، بمجازات حبس مطلق و یا جزای نقدی خواهد رسید . مجازات ، حبس مطلق خواهد بود اگر مجرم ، با سهل انگاری خود ، حیات یا تمامیت جسمی اشخاص را مورد خطر قرار داده باشد .

ماده ۲۲۳. **انفجار (Explosion)** . - هرکس ، عمداً ، موجب انفجار گاز ، بنزین ، نفت و یا مواد مشابه شود و از این راه ، عالماً ، حیات یا تمامیت جسمی و یا ملک دیگری را مورد خطر قرار دهد ، بمجازات حبس با کار خواهد رسید .

قاضی میتواند ، در صورتیکه خسارت وارده کم اهمیت باشد ، حکم بحبس مطلق دهد . مجازات ، حبس مطلق و یا جزای نقدی خواهد بود ، اگر عمل مجرم در اثر مسامحه صورت گرفته باشد .

ماده ۲۲۴. **استعمال ، با قصد مجرمانه ، بوسیله مواد منفجره یا گازهای سمی (Emploi, avec dessein délictueux, d'explosifs ou de gaz toxiques)**

۱ - هرکس ، عمداً ، و با قصد مجرمانه ، بوسیله مواد منفجره یا گازهای سمی ، حیات یا تمامیت جسمی اشخاص و یا ملک دیگری را در معرض خطر قرار دهد ، بمجازات حبس با کار خواهد رسید .

قاضی میتواند ، در صورتیکه مجرم ملک دیگری را مورد خطر کم اهمیت قرار داده باشد ، بحبس مطلق حکم دهد .

ماده ۲۲۵. **استعمال بدون قصد مجرمانه یا از روی مسامحه (Emploi sans dessein délictueux ou par négligence)**

هرکس ، خواه عمداً ، ولی بدون قصد مجرمانه ، خواه از روی مسامحه ، بوسیله مواد منفجره یا گازهای سمی ، حیات یا تمامیت جسمی اشخاص و یا ملک دیگری را در معرض خطر قرار دهد ، بمجازات حبس مطلق ، با حد اکثر ده سال ، خواهد رسید .

در مواردیکه موضوع کم اهمیت باشد ، قاضی میتواند حکم بجزای نقدی دهد .

ماده ۲۲۶. **تهیه ، اخفاء و حمل مواد منفجره یا گازهای سمی (Fabriquer, dissimuler et transporter des explosifs ou des gaz toxiques)**

هرکس بتهیه مواد منفجره یا گازهای سمی دست زند و میدانسته ، یا باید میدانسته ، که مواد مزبور بمنظور استعمال مجرمانه خواهد بود ، بمجازات حبس با کار ، با حد اکثر ده سال ، و یا حبس مطلق ، با حد اقل شش ماه ، خواهد رسید .

هرکس خواه مواد منفجره ، خواه گازهای سمی و خواه مواد مخصوص برای تهیه آنها را تحصیل کند ، یا آنها را بدیگری انتقال دهد ، یا از دیگری تحویل گیرد ، و یا نگاه دارد ، مخفی کند و یا حمل نماید ، و میدانسته و یا باید میدانسته که مواد مزبور برای یک هدف مجرمانه خواهند بود ، بمجازات حبس با کار ، با حد اکثر پنج سال ، و یا حبس مطلق ، با حد اکثر یکماه ، خواهد رسید .

هرکس با علم ، یا با حدس باینکه ، کسی دارای نقشه استعمال مجرمانه مواد منفجره

قانون مجازات سویس

یا گازهای سمی است ، باو دستوراتی برای تهیه آنها بدهد ، بچبس با کار ، با حد اکثر پنجسال ، و یا حبس مطلق ، با حد اقل یکماه ، محکوم خواهد شد .

ماده ۲۲۷ . آب بستن . هدم (Inondation. Ecroulement) . - ۱ . هرکس . عمدتاً ، سبب وقوع سیل ، ریزش یک ساختمان و یا هدم گردد و باین وسیله ، عالمی ، حیات یا تمامیت جسمی اشخاص یا ملک دیگری را در معرض خطر قرار دهد ، بمجازات حبس با کار خواهد رسید .

قاضی میتواند ، در صورتیکه خسارت وارده کم اهمیت باشد ، حکم بچبس مطلق دهد .
۲ - مجازات ، حبس مطلق و یا جزای نقدی خواهد بود ، اگر مجرم ، از روی مسامحه ، مرتکب عمل مزبور شده باشد .

ماده ۲۲۸ . ایراد خسارت به تأسیسات برق ، وسائل لوله کشی آب یا عملیات حمایتی . (Dommages aux installations électriques, travaux hydrauliques et ou vrages de protection) . - ۱ . هرکس ، عمدتاً ، تأسیسات برق ، وسائل لوله کشی آب ، بخصوص اسکله ها . بندها یا موانع ، و یا عملیات مربوطه به حمایت علیه قوای طبیعی ، مثلاً ریزش یا بهمن را خراب کند یا خسارت زند و باین وسیله ، عالمی ، حیات یا تمامیت جسمی اشخاص یا ملک دیگری را در معرض خطر قرار دهد ، بمجازات حبس با کار خواهد رسید .

قاضی میتواند ، در صورتیکه خسارت وارده کم اهمیت باشد ، حکم بچبس مطلق دهد .
۲ . مجازات ، حبس مطلق یا جزای نقدی خواهد بود ، اگر مجرم ، از روی مسامحه ، دست بعمل زده باشد .

ماده ۲۲۹ . نقص ، مقررات مربوط بفن ساختمان (Violation des règles de l'art de construire) . - هرکس ، عمدتاً ، هنگام اداره ، اجرا و یا تخریب یک ساختمان ، قواعد ، فنی مربوطه را زیر پا گذارد و باین وسیله ، عالمی ، حیات یا تمامیت جسمی اشخاص را در معرض خطر قرار دهد ، بمجازات حبس مطلق یا جزای نقدی خواهد رسید .
مجازات ، حبس مطلق و یا جزای نقدی خواهد بود ، اگر عدم رعایت قواعد مورد بحث ، از روی مسامحه صورت گرفته باشد .

ماده ۲۳۰ . ازاله وسایل حمایتی یا خودداری از نصب آنها . (Supprimer ou omettre d'installer des appareils protecteurs) . - ۱ . هرکس ، عمدتاً ، یک وسیله پیش گیری از حوادث کارخانه و یا مؤسسه بهره برداری دیگر ، و یا حوادث مربوط بماشین ها را خسارت زند ، خراب کند ، از بین ببرد ، غیر قابل استعمال نماید و یا از حیز انتفاع بیندازد ، هرکس ، بازیر پا گذاردن مقررات مورد اجرا ، عمدتاً ، از نصب چنین وسیله ای خودداری کند ، و باین وسیله ، عالمی ، حیات یا تمامیت جسمی اشخاص را در معرض خطر قرار دهد ،

بمجازات حبس مطلق و جزای نقدی خواهد رسید .

۲ - مجازات ، حبس مطلق یا جزای نقدی خواهد بود ، اگر مجرم ، از روی مسامحه مرتکب شده باشد .